

# VOZ Y VOTO

VOZ Y VOTO - Semanario  
Biblioteca Provincial  
PALMA

Año III

SEMANARIO INDEPENDIENTE

Núm. 91



Director Propietario:  
BARTOLOMÉ TRUYOLS LLITERAS

Manacor, 29 de Abril de 1933

PRECIO DE SUSCRIPCIÓN:  
Manacor . . . . . 2'00 Ptas. trimestre  
Pueblos . . . . . 3'00 " "

## La Fiesta del Libro

El pasado sábado, día 22, se celebró en toda España la fiesta anual del libro; en todas las capitales se expandieron por las aceras y por las plazas puestos de venta que concedían un importante descuento a los compradores. A nuestra Ciudad no ha llegado aún tan simpática fiesta, aquí más necesaria por el poco amor a la lectura.

Nosotros creemos de gran utilidad el descuento que se concede, pero aún damos más importancia, y por ello creemos que debería empezarse entre nosotros, a la propaganda del libro, a la enseñanza de la lectura, al fomento de la afición de saber, del afán investigador entre la juventud. Ya en Manacor realiza anónimamente tan loable empresa la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros mediante su Biblioteca Popular, que vá a ampliarse en breve, pero además de ello es preciso la organización de conferencias divulgadoras, los esfuerzos para poner el libro al alcance del pueblo dando tiempo y ocasión a todos para leerlos.

Lo más difícil de esta empresa estriba, precisamente, en la ordenación de lecturas que es labor de conocedores o de pedagogos y esa sería la tendencia de todas las charlas y conferencias que se organizaran, tendentes más a procurar que la lectura diera provecho, —y sólo ordenada y por grados es así posible,— que a conseguir la mayor venta de libros.

El abaratamiento del libro, los descuentos, la gran propaganda es elemento muy poderoso en favor de la cultura, pero lo es más aún la explicación clara y concisa de lecciones de literatura, de estudios esquemáticos de obras y de autores que permitan seguir un procedimiento racional en la elección de lo que se lee.

## ESTAMPA PRIMAVERAL

*Las nubes, crespones flotantes que enlutaban los días invernales, se marcharon con viento fresco y apareció el nitido firmamento cupro-amoniaco de la riente primavera.*

*La alegría del fox-trot ha barrido las notas melancólicas del tango.*

*La primavera, quizás por ser la moza de las estaciones, es la estación de los bultos y los forúnculos. Vuelven con ella, a la par que las viajeras golondrinas, los dolorosos golondrinos.*

*Templada, como una guitarra y como el café con leche, nos está convidando a las jiras campestres; y, así se forman a diario, heliófilos grupos de pan llevar que han de comerse en la sierra mientras el sol se está quemando y los pájaros están que trinan.*

*El campo es un muestrario de los uniformes verdes de las plantas. Han resurgido los cereales, que son el pelo*

*de los montes, y los forrajes, «el pelo de la dehesa».*

*Unas muchachas, ataviadas de rayos de sol, perfuman de alegría el ambiente. Y los árboles, extremando su galantería, están echando flores.*

*El aire saturado de luminosidad atravesada mansamente las rendijas del follaje, bocas movilizadas que exhalan suspiros de luz.*

*Junto a un histórico manantial, incansable fabricante de cuerda líquida sin fin, unos niños prueban el frescor de sus briznas, mientras un viejo les refiere la interesante «historia de la fuente».*

*Por la noche, las sombras disuelven los colores y regresan las excursiones, ébrias de alegría, borrachas de primavera.*

*Y croan las ranas...  
Dejadlas que croen.*

PANOCHA

Abril, 1933.

### COLABORACIÓN

## BAILES Y NUDISMO

### ACOTACIONES

El tema es viejo. Apenas empezaron a percibirse en Europa las discordancias exóticas del jazz, moralistas y biólogos vertieron en noble pugna una cantidad de literatura formidable. Para unos el baile era en exclusiva un motivo higiénico; para los otros era una razón sexual.

En estos momentos el nudismo plantea problemas análogos. Como antes con la danza, se aducen razones higiénicas y sexuales. El tema ya exhausto, anémico y descompuesto, traído y llevado de políticos, moralistas y biólogos, trata inútilmente de sobrevivir la discusión abrumadora.

La pretendida razón higiénica del baile no es viable. La higiene que es un incidente en la vida del individuo, sujeta a

las variaciones personales de educación, género de trabajo y cultura, no puede hacerse sentir necesaria con simultaneidad en todos los ámbitos del mundo. Además, si lo que se persigue con la danza, es practicar un esport como cualquier otro, entonces sería suficiente el baile individual a la manera de los salvajes. Se danzaría a solas en casa, como los niños, que con los salvajes son los únicos, creemos nosotros, que bailan por bailar.

Todas las mujeres que bailan saben a que atenerse sobre la verdad de esta higiene. Y no me refiero ahora a la castidad de la danza. Precisamente soy de los que creen que la generación actual, dibuja pases y contrapases de la manera más

# TEATRO PRINCIPAL. -- MANACOR

Sábado 29 y Domingo 30:

El film totalmente hablado en español por JOSE MOJICA; el tenor predilecto.

## El Caballero de la Noche

Y la finísima comedia moderna

## La Conquista de Papá

casta. La naturaleza dócil y flexible, sujeta al hábito como tantas otras cosas, deja de reaccionar al ligero contacto de los bailarines.

El baile moderno es más casto que la danza un poco altética de nuestros boleros. Muchas veces he meditado este asunto, asomado al baile regional. Se ven rostros congestionados, gestos y muecas que no dejan lugar a dudas. Ya la sutil penetración de Rubén Darío permitió que el vate escribiera sobre este tema, una de sus mejores poesías, de la cual transcribo estas estrofas:

Danzar veo una pareja;  
él danza como los majos;  
ella está toda bermeja  
y tiene los ojos bajos.

Los mozos están gozosos,  
las niñas tienen ojeras,  
y hay indicios voluptuosos  
en estas graves boleras.

Ya no hay buenos feligreses,  
ya no hay beatas Catarinas...  
Danzan, danzan los payeses  
las boleras mallorquinas.

La danza moderna satisface los deseos sexuales del subconsciente. La mecánica de este proceso de satisfacción interna es inadvertido y por tanto no altera en lo más mínimo la castidad del consciente, parte volitiva o asequible del individuo. Nuestros bailes típicos están envueltos en una densa capa de malicia. Son malos... perversos. En ellos el proceso de satisfacción es lento; precisa la ayuda de la mente del individuo. Este roce insignificante de las dos esferas, inconsciente y consciente, es el generador fatal del pecado.

La convivencia entre individuos de diferente sexo contribuye eficazmente a resolver multitud de problemas internos de la juventud: la vida es más diáfana, más serena. El espíritu se mueve por entre cauces perfectamente lúcidos. El problema matrimonial se enfoca a través de lentes distintos. La danza moderna, síntesis al fin de esta convivencia, será tal

vez en el presente y en el porvenir una solución para aquellas preocupaciones que expuso magistralmente Proust, y que pueden resumirse en estas palabras: pervisión de instintos y patología sexual.

El desnudismo es algo diferente. Para él, se ha intentado la vieja fórmula, por demás perfectamente convencional, de la higiene. Se pretende que el desnudo es casto y que su plástica provoca únicamente satisfacciones estéticas puras.

Seamos francos en vez de hipócritas; esta es una pura fábula. Un eufemismo.

Para que el desnudo pueda aspirar a una castidad, que de momento ya le discute, hacen falta por lo menos unos años de nudismo absoluto, generalizado, capaz de amortiguar la viva reacción de la Naturaleza. El hábito es aquí lento, si creemos en el viejo aforismo Darwiniano.

Desgraciadamente para los nudistas, la tierra sufre cambios importantes de temperatura, que se oponen a la experiencia secular. El invierno crudo obliga fatalmente a cubrir el cuerpo, y el instinto en estas condiciones de alternancia, será aguzado y exaltado en cada verano, para ser siempre como partió. Y aquí tenemos otra vez la fórmula clásica de Darwin...

BARTOLOMÉ VALLESPÍR

Hielo



LA FRIGORIFICA

Avenida Progreso, núm. 8

Miguel Riera Billoch

### Murmuraciones

#### y Comentarios de Actualidad

Pasó el tan deseado día de nuestra iniciación en la vida política, de la primera emisión de nuestro sufragio; y ha transcurrido la fecha en medio de la más completa tranquilidad, sin que los ánimos se exaltaran ni tuvieran lugar las luchas de *uñas y afloja moños*, que los contrarios a las reivindicaciones del bello sexo, auguraban en nuestras actuaciones ciudadanas.

¡Somos ecuanímenes y concientes!

La mujer ha dado el chasco, y la sensación en su primera incursión en las batallas electorales, que puede y debe votar; ha demostrado saber distinguir en los planos del panorama político, el que más se ajusta a su medio; por esto se ha situado en los medios, alejándose de los extremos; no ha confundido como se creía el sentido práctico, con la quimera romántica de pretendidas consustancialidades.

Sabemos lo que puede ser compatible e incompatible.

En la moda lo que hoy resulta más chic y más elegante en vestidos, es el vaporoso crep-georgette, adornado con tiras de pelo en piel, cuando al parecer lo consustancial con tejido tan fresco, serían unos calados; para que se fien luego de compatibilidades.

La mujer sabe sacarle partido a todo, y no ignora que puede influir grandemente con su actuación, a que cualquier régimen respete sus ideales y sus creencias, apoyando a los elementos que identificados con él, le den una garantía en programas y actuaciones de máxima libertad para todos, orden, paz y seguridad personal.

Aunque moderna, la mujer se siente madre en general y tiene el orgullo de formar al hijo a base de sus convencimientos; nunca aceptará resignadamente para esta misión, que considera primordial, una tutoría que este reñida con sus

ambiciones de amor maternal. Este será el sentir de la mujer española en general, salvo las raras excepciones que tiene que haber en toda regla.

También las habrá seguramente en lo de escoger el vestido apropiado para nuestras intervenciones en la vida público-política; y es indudable que se nos presenta la ocasión para completar nuestro armario, en el que figuran el traje de casa, el de calle y el de baile, con uno adecuado a las solemnidades cívico-ciudadanas, que preste a nuestra figura un tinte de gravedad y empaque, de líneas sobrias y elegantes, por ejemplo un traje-sastre.

En cuanto a nuestras paisanas, las mujeres isleñas, han de tardar venturosamente bastante tiempo, como el hombre, a desterrar completamente la idiosincrasia del país, que tan magistralmente pintó Rusiñol con su prosa fina y elegante.

La Isla encantada por la paz y la tranquilidad, la favorita iluminada del astro rey, cubierta por el manto de purísimo azul, repele por conducto de sus hijos, penetrados con la quintaesencia de la tranquilidad y la calma, todas aquellas manifestaciones que bajo cualquier disfraz, puedan resultar la temible serpiente que llevó la evolución a los habitantes del Paraíso.

DOÑA VIRTUDES

## Acción Católica

En la sala que fué de la Congregación Mariana, el martes por la noche, el Presidente y algunos miembros de Acción Católica de Palma, dieron unas conferencias de propaganda católica.

Presentó a los Sres. discursantes el Señor Ecnómico.

Habla el Sr. Ferragut. Dice que el deseo vehementísimo del Papa, es que los seglares, muy activamente, siempre bajo la autoridad eclesiástica, actúen en la obra católica; sean los brazos auxiliares de los sacerdotes, que lleguen hasta donde ellos no pueden llegar. En cada católico —expresa— ha de haber un apóstol que lleve a nuestros hermanos el aliento del Papa, su espíritu de cordialidad y de amor.

Doña Josefa Moscardó, Tesorera de la Junta de Acción Católica, con palabra fácil se dirige a la mujer; dice que siempre y en todas partes ha de ser católica; católica en la iglesia, en casa, en el paseo y hasta en el teatro. Explica como actúa la mujer de Acción Católica en Palma: Constituyéndose en enfermera de los enfermos pobres, asistiéndolos con amorosa solicitud y al mismo tiempo que se interesa por la salud corporal, se adentra

## Seguro de Accidentes de Trabajo

En 1.º DE ABRIL próximo empieza la OBLIGACION legal PARA TODOS LOS PATRONOS de asegurar a sus obreros, empleados, mancebos y viajantes, contra el riesgo de muerte e incapacidad permanente por accidentes del trabajo.

**"La Preservatrice"** ofrece a usted la contratación del seguro completo de accidentes del trabajo, o sea:

MUERTE  
 INCAPACIDAD PERMANENTE  
 INCAPACIDAD TEMPORAL  
 ASISTENCIA MEDICO-FARMACEUTICA

en un solo contrato.

SERVICIO MEDICO PERMANENTE en PALMA y MANACOR

Dispensario y Clínica: Calle de Manuel Guasp, n.º 4.

Las garantías de LA PRESERVATRICE ascendían en 31 de diciembre de 1931 a

**548.410.420 francos** o sea, al cambio de 46/50: **255.010.845 pesetas**

Para informes y presupuestos dirigirse a

**Antonio Fiol Homar**  
 Amer, núm. 11-1.º :—: MANACOR

en el alma, unas veces para sanarla, otras para animarla y fortalecerla... Derramando por doquier el olor de Jesucristo, que es luz para las inteligencias, amor de las almas...

El Presidente de la Junta de Acción Católica Sr. Ramis de Ayreflor, en su parlamento, dice que a Jesucristo hay que conocerle mediante el catecismo; este libro tan pequeño que lo abarca todo. Que nos une a todos con verdadera fraternidad... Basta de quietismo, dice, la labor de los católicos debe ser animada... Hay que atraerse particularmente a los obreros, que con promesas falsas de felicidad, los han apartado de Dios. El obrero no es malo —expresa— es noble, de sentimientos delicados, tiene corazón. El no tiene la culpa de su apartamiento de la ley cristiana; le engañaron. Es digno de lástima... Dice que los obreros han de tener entre los de su misma profesión, apóstoles del catolicismo; obreros como ellos. Los patronos y propietarios también han de hallar el apostolado entre los suyos; igualmente los jóvenes, con otros jóvenes. De este modo la predicación se hace más simpática. Insiste para que todos los

católicos de verdad, unidos a sus respectivos grupos, cada cual en su círculo, intensifique, para con sus hermanos, una labor catequista.

Don Juan Quetglas, canónigo, dice que después de tan hermosos parlamentos, que han tenido un tan gran sentido práctico, ya no le queda por decir. Recomienda la comunión frecuente, que es vida interior de las almas, y una formación intelectual, mediante un círculo de estudios apologeticos, donde todos, a los temas expuestos, al asunto que se desarrolle, puedan presentar objeciones, dudas o dificultades, para que sean debidamente resueltas.

Todos los Sres. discursantes al final de sus parlamentos, fueron aplaudidos.

## AZULEJOS

Espléndida variedad en nuevos y modernos dibujos.

Gran surtido en materiales de construcción.

**Miguel Riera Billoch**

al lado Banca March.—Manacor.

**CONTRA** los accidentes del trabajo **INDUSTRIALES y AGRICOLAS**

## HISPANIA

Para quedar exentos de responsabilidad civil como propietarios de automóviles.

**Agencia Oficial en Manacor: Estrella, 3**

# CRONICA LOCAL

**COMUNICACIONES.** — Hemos recibido numerosas peticiones de suscriptores por las que se nos invita a pedir a la Compañía de Ferrocarriles de Mallorca que el tractor que tiene su salida de esta Ciudad a las cinco de la mañana la tenga a las doce o una de la tarde a fin de dar mayores comodidades al tráfico.

Le petición es razonable y de suma utilidad sobre todo en domingo y días de fiesta en que haría posible el trasladarse a Palma, por la tarde, numeroso pasaje; por otra parte creemos la hora del mediodía más apropiada que la de las cinco de la mañana para un tren de pasajeros, mucho más teniendo en cuenta que ya hay otro tren que sale a las siete cuarenta permitiendo llegar a Palma a hora hábil para las gestiones de oficinas. Esperamos que la Compañía de los Ferrocarriles estudiará este asunto y verá la manera de atender a nuestros comunicantes haciendo un esfuerzo para dotar a Manacor de más rápidas comunicaciones que acorten la distancia que nos separa de la capital.

**PRIMERA COMUNIÓN.** — Esta mañana, siguiendo la tradicional costumbre, han acudido a la Iglesia Parroquial para tomar por primera vez el Pan de los Angeles los niños de Manacor que a tal efecto venia preparando con sus pláticas el Rdo. Ecónomo D. Antonio Truyols. El acto ha revestido la agradable solemnidad de todos los años y terminado el mismo el Sr. Ecónomo ha obsequiado a los comulgantes con el clásico rollo y una estampa de recuerdo.

**CONCIERTO.** — El próximo lunes día 1.º de Mayo la nueva Banda Municipal de música que dirige el maestro Gayá, dará un concierto en la Plaza del Conde de Sallent ejecutando las composiciones siguientes:

- 1.º Las Faldas, (marcha) Rosillo.
- 2.º La Primera Verbena, (Schotis) P. Cambroner.
- 3.º La Rosa del Azafrán (Selección) Guerrero.
- 4.º Czardas, V. Monti.
- 5.º Katuska (Selección) Sorozabal.
- 6.º Al son de mi pasodoble (P. D.) Valiejo.

**FARMACIA DE TURNO.** — Mañana, domingo, a partir de la una de la tarde queda de guardia la Farmacia de la Sra. Vda. de Ginart, calle Bosch.

Desde el lunes y resto de la semana, estará de guardia hasta las 12 de la noche la de Don Jorge Servera, Plaza Conde Sallent.

**CONVENTO DE DOMINICOS.** — Esta noche se celebra, juntamente con el Rosario Sabatino, el segundo día del triduo dedicado a Santa Catalina de Sena, con sermón a cargo del P. Prior Fr. Arsenio S. Puerto.

Mañana, domingo. Festividad de la Santa. A las siete y media, Misa de Comunión general con Ejercicio y Plática por el R. P. Director.

A las diez, Misa solemne, a tres voces, cantada por la Capilla, oficiando el Muy Revendo P. Prior. Predicará el panegirico de Santa Catalina el R. P. Director Fray Juan Alvarez.

A las seis de la tarde, imposición de escapularios a las nuevas Hermanas Terciarias. Así tirán todas las Terciarias.

Por la noche, a las ocho, se terminarán estos solemnes cultos como en los días anteriores y el Te-Deum.

**ACERAS.** — Se están construyendo las de la calle de Jaime II.

**NATALICIOS.** — La Señora de D. Juan Parera Galmés, ha dado a luz con toda felicidad dos robustos gemelos.

**HORARIO DE VERANO.** — A partir del 1.º de Mayo las farmacias locales estarán abiertas, con arreglo al horario de verano, de las 7 de la mañana a las 10 de la noche.

La farmacia de turno permanecerá abierta hasta las 12, pudiéndose llamar por la noche, en casos de urgencia, por mediación del sereno.

**LLEGADA.** — Ha llegado para pasar unos días con su familia nuestro amigo el Secretario del Ayuntamiento de Esporlas, D. Francisco Bauzá.

**SALIDAS.** — Ha salido para Madrid, para asuntos particulares, el joven estudiante D. Juan Cursach.

Para Valencia, donde presta el servicio militar, ha partido nuestro amigo el industrial D. Ramón Oliver.

Con objeto de continuar sus estudios en las respectivas facultades han salido para la península los estudiantes D. Antonio Ferrer, D. Bartolomé Rosselló, Don Juan Lliteras, D. Lorenzo Ladaria, Don Mateo y D. Miguel Mesquida y D. Antonio Puerto.

**LOS DEPENDIENTES DE COMERCIO SE ASOCIAN.** — El pasado 19 del corriente celebró junta general la sociedad de Dependientes «La Comercial» para su constitución y elección de Junta Directiva. Fueron elegidos los Sres. siguientes:

- Presidente, D. Joaquín Fuster.
- Vice-presidente, D. Miguel Oliver.
- Secretario, D. Jerónimo Bordoy.
- Vice-secretario, D. Jaime Perelló.
- Bibliotecario, D. Miguel Sastre.
- Tesorero, D. Bernardo Darder.
- Vocal 1.º, D. Pedro Riera.
- Vocal 2.º, D. Pedro Caldentey.
- Vocal 3.º, D. Rafael Cortés.

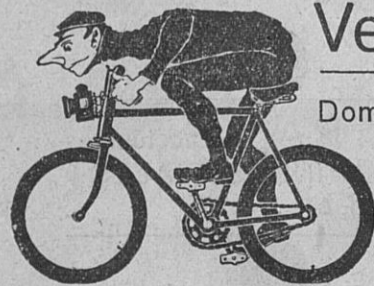
Esta sociedad esta domiciliada en la Casa del Pueblo.

**PALMA DEPORTIVA.** — El último número de esta importante revista de deportes lleva abundante información de las carreras ciclistas e inauguración del velódromo de nuestra Ciudad. En sus comentarios sobre la vida y desarrollo de Manacor dedica amables frases a VOZ Y VOTO que agradecemos cordialmente.

**NECROLÓGICAS.** — En Palma ha fallecido la virtuosa señora D.ª Margarita Tous Ribera, Viuda de Mesquida. A su familia y en especial a su hija D.ª Josefina y a su hijo político D. Antonio Bosch Caldentey enviamos la expresión de nuestro pésame.

El pasado domingo falleció en esta Ciudad y a muy avanzada edad D. Rafael Ferrer. A sus familiares transmitimos nuestra sentida condolencia.

El pasado martes dejó de existir D. José Cubells Píco, comerciante y conserje de la Sociedad La Reforma, siendo su muerte muy sentida por las numerosas amistades que en vida le granjeó su simpatía y bondad. El entierro y rosario así como el funeral celebrado el miércoles en la



## Velódromo de Manacor

Domingo día 30 Abril — A las 3 y media tarde

GRANDES CARRERAS

organizadas por el Club Ciclista de Manacor

Parroquia se vieron concurridísimos. A las muchas expresiones de pésame recibidas por su viuda y hermanos, unimos la nuestra muy sincera.

**REGISTRO CIVIL**

**NACIMIENTOS**

Día 20.—Mateo Cabrer Perelló.

Día 24.—Pedro Galmés Binimelis.

**MATRIMONIOS**

Día 28.—Gabriel Serra Perelló con Antonia Fullana Llull.

Día 28.—Antonio Ramirez Pallicer con Francisca Mut Llabrés.

**DEFUNCIONES**

Día 23.—Rafael Ferrer Oliver, 92 años.

Día 24.—Catalina Ana Nadal Ferrer.

Día 25.—María Gelabert Durán, 88 años.

Día 25.—José Cubells Picó, 48 años.

**TEATROS**

**PRINCIPAL**

Con un lleno rebotante se proyectó el pasado domingo la película en español «El presidio» que es, entre las de análogo argumento, una de las que mejor presentan la vida de la penitenciaría americana.

Sobresalen en su interpretación el actor José Crespo y, especialmente, Juan de Landa que caracteriza un original tipo de presidario.

\* \* \*

Después de una película muda sin importancia, en la sesión del día 25, fué proyectada ante numerosa concurrencia masculina la película «Como venimos al mundo», muestrario de operaciones científicas.

\* \* \*

En la noche del jueves vimos «Mujeres por doquier» película sincronizada de la casa Fox, que entretuvo. A falta de pan...

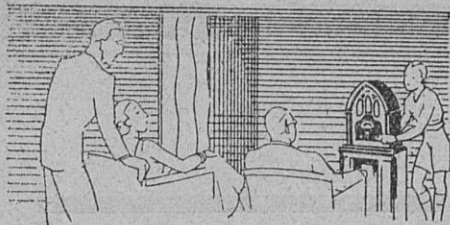
\* \* \*

Esta noche y mañana reaparecerá en la pantalla del Principal el tenor José Mojica con la producción «El caballero de la noche».

**Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros**

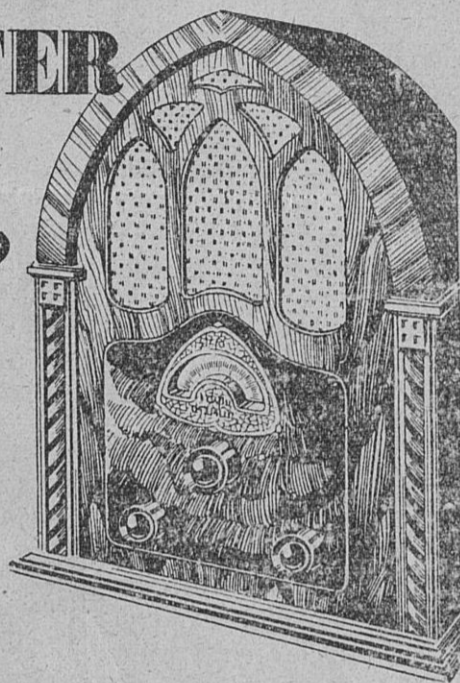
En sus oficinas de Cataluña y Baleares la «Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros», en el mes de Marzo de 1933 ha recibido por imposiciones en las secciones de ahorro y seguros sociales 35 millones 667.655'90 ptas., habiéndose satisfecho a los titulares de libretas de ahorro, dotales y de pensión 32.623.557'98 pesetas, ascendiendo la diferencia a favor de las imposiciones a 3.044.097'92 ptas.

En el propio mes, en la sección de seguros sociales han sido abonadas 118 mil 109'56 pesetas por pagos de plazos



Elegante modelo compacto, superheterodino con pentodo y variable Mu y altavoz dinámico.

**ATWATER**  
**KENT**  
**RADIO**



DE VENTA  
EN LA

**Platería y Relojería**



de

**Antonio Miró**

de capitalización a obreros que han cumplido los 65 años, y 45.150 pesetas, por una bonificación extraordinaria de 350 pesetas, y 112 de 400 pesetas, concedidas a obreros de las dos mencionadas regiones que vienen percibiendo el importe de su cuenta de capitalización. En el referido mes fueron satisfechas 139.034'90 pesetas en concepto de subsidios de lactancia e indemnizaciones por descanso y especiales, a las obreras madres inscritas en el Seguro obligatorio de maternidad.

*Colaboración Infantil*

**Pablo Iglesias**

Nació en el Ferrol (Coruña), a 18 de Octubre de 1850. A los 10 años quedó huérfano de padre, sin amparo alguno. Su madre se trasladó a Madrid junto con sus hijos. El viaje lo hizo a pié. Duró unas tres semanas. La madre se dedicó a lavar ropas y otros quehaceres y a los niños los puso en el Colegio Hospicio de S. Fernando.

Aprendió las primeras letras y luego el oficio de impresor.

Era Pablo Iglesias reflexivo, laborioso, observador y afanoso de instruirse y saber realizando grandes adelantos.

Más tarde ingresó en una imprenta y en ella dió a conocer su espíritu de justi-

cia demandando mejoras para sus compañeros.

Asistió a la Escuela de Artes y Oficios, siendo amante de conferencias y muy aficionado a la lectura. En 1870 se hizo periodista. En 1882 dirigió la primera huelga de impresores y la ganó fundándose de resultas varias sociedades de resistencia. En 1886 apareció «El Socialista», periódico de los obreros. En 1888 fundó la Unión General de Trabajadores para mejorarles las condiciones del trabajo. En 1910 fué elegido diputado por Madrid.

Defendió siempre a los obreros. El 9 de diciembre de 1925 falleció. Su cuerpo fué embalsamado y está enterrado en un magnífico panteón.

Al hombre que luchó tanto por los obreros le tributamos este homenaje, hoy que recordamos la fiesta del trabajo que se celebrará el 1.º de Mayo y por este motivo tendremos fiesta escolar.

GABRIEL JUAN

*Por ser en estos días cercanos al 1.º de Mayo, de gran actualidad la figura del apostol del Socialismo Español, (aún con serlo siempre) publicamos gustosos este trabajo, de un alumno de la Escuela Nacional núm. 1.*

**Episodios de mi tierra**

por D. Juan Mascaró, Pbro.  
De Venta en la Librería V.ª de B. Rosselló

ARCTURUS: la mejor válvula para radio

## Ayuntamiento

SESIÓN DEL DÍA 18

Bajo la Presidencia del Alcalde reunióse el Ayuntamiento en sesión ordinaria.

Se aprueba el acta anterior.

Se da cuenta de los B. O.

Se aprueba relación jornales.

Enteróse de la aprobación condicional del presupuesto extraordinario para la aportación del 25 p<sup>o</sup> del importe de construcción de una Escuela Graduada de seis grados y se acordó solicitar del Ministro de Hacienda la correspondiente autorización para emitir el empréstito que tiene acordado este Ayuntamiento.

Se acuerda quede ocho días sobre la mesa para estudio un oficio de la Jefatura de Obras Públicas interesando que el Ayuntamiento manifieste si se ratifica o no en el ofrecimiento de subvenir a las obras del dragado y construcción de muelles en Porto-Cristo con el 25 p<sup>o</sup> del importe de dichas obras.

Se aprueba una pequeña relación de cuentas de servicios municipales.

Se nombra la Comisión encargada del funcionamiento de la Banda Municipal de Música que queda integrada con los señores Gomila, Mas D. Juan, Pérez, y Galmés bajo la presidencia del Sr. Alcalde.

Se nombra Director encargado de la Cantina escolar con carácter interino el Maestro nacional D. Juan Gelabert Durán.

Se acuerda solicitar del Ministerio de Instrucción Pública una subvención de 10.000 pesetas para la Cantina escolar.

Se aprueba una relación de limosnas para familias pobres.

Se acuerda pagar los gastos necesarios para poner en condiciones de entrada el portal de la casa de la calle de Valencia del vecino Jaime Andreu Orell.

Y no habiendo más asuntos a tratar se levantó la sesión.

### COMENTARIO

Muy lejos estaba de esperar que el Ayuntamiento actual, representante de la democracia, de la época de adelanto y evolución modernizadora, tuviera que estudiar la conveniencia de ratificar o rectificar al Ministro de Obras Públicas, el ofrecimiento del 25 p<sup>o</sup> sobre el coste total de las obras para

Recibido

Las Últimas Novedades

para

PRIMAVERA

Lo más nuevo en

Trajes

Casa Piña

Fermín Galán, 18. - Teléfono, 24

el dragado de Porto-Cristo y construcción de muelles, hecho por una Corporación Municipal del año 24 y ratificado por otra del año 26 o 27, de aquella época que se ha dado en llamar de estancamiento y retroceso, y que en este asunto preciso demostraron ya en aquella fecha, estar animados de un espíritu de modernidad y adelanto ciudadano, recogiendo los anhelos de la población.

Yo creía que con una declaración espontánea de satisfacción, ratificaría el Ayuntamiento actual, el ofrecimiento de los anteriores, simplificando la antigua costumbre de estudios y cabildeos en una cuestión tan importante y de tan diáfanos y positivos beneficios para nuestro pueblo.

Con la táctica rutinaria de estudiar por costumbre, lo que ya con exceso es sabido, se pierde el derecho a quejarse de las dilaciones que en los demás centros y dependencias tienen los asuntos de los que interesa pronta resolución.

Tanto más cuando en una cuestión de tanta trascendencia, no puede llegarse más que a la lógica conclusión, después de todos los estudios, que la de aceptar con regocijo que el Estado gaste en nuestro Puerto *más de medio millón* de pesetas, que han de beneficiar forzosamente a todos los sectores y actividades de la Ciudad.

Y no es mucho la aportación que debe llevar el Ayuntamiento a la gran obra, aunque sea del 25 p<sup>o</sup>, si se tiene en cuenta que debe pagarse en 20 años y reeditar el 2 p<sup>o</sup> de interés.

Naturalmente que del estudio saldrá el acuerdo de apoyar la obra ratificando el ofrecimiento, ya que lo contrario sería la negación de las predicadas ansias de renovación, modernización y adelanto.

\* \* \*

Hay que examinar detenidamente el expediente de fallidas del reparto de utilidades, porque la tolerancia a los que deben y pueden pagar, para que no lo hagan, supondría un precedente que en el próximo presupuesto podría dar caóticos resultados.

JOB

### Vendería

Jardín cercado de pared enclavado en la ciudad. Precio económico.

Para informes: Imprenta y Librería Vda. B. Rosselló.

## Programa

Para celebrar la Fiesta del Trabajo el 1.º de Mayo, organiza la Casa del Pueblo de esta Ciudad los actos que más abajo se expresan:

Mañana a las 7'30—Salida del local Social de la Calle Bosch, de una manifestación en la que figurarán con sus banderas y estandartes las secciones a la entidad acogidas, como «Arte de la Madera», «Centro de Albañiles», «Perla y Labor», «Dependientes Comercio» «Sociedad Metalúrgica» «Barberos y Peluqueros», «Arte del Celuloide» y «Agrupación Socialista», que recorrerá acompañada de la Banda Municipal, las principales plazas y calles dirigiéndose a la Casa de Beneficencia, en la que siguiendo la tradicional costumbre obsequiarán con un desayuno a los Asilados del Establecimiento, que será servido por Obreras asociadas y Comisión.

Seguirá luego la manifestación hasta la Casa del Pueblo, donde se disolverá.

Tarde a la 1'30—Lunch de compañerismo en el Local Social.—A las 3, Conferencia en el mismo local en el que harán uso de la palabra varios oradores.

Dado el gran entusiasmo que reina entre los elementos de la Casa del Pueblo, cuyo número aumenta de cada día, prometen verse aquellos actos muy concurridos.

## DEPORTES

### HÍPICA

Con la animación de costumbre, notándose gran afluencia de gente de los pueblos vecinos, y conforme estaban anunciadas se desarrollaron las carreras de caballos, con el siguiente

#### RESULTADO TÉCNICO:

(Premio Trini) Al trote. 13 Inscritos.  
Ganador, Maño, pagando a 3'20 y a 1'60. Colocados, Cagancho a 2'40 y Trini a 1'70.  
Fibra, Gallito y Reverte, retirados.  
Lucerito, descalificado.  
(Premio Sancho) Regional. 9 Inscritos.  
Ganador, Rega a 3'70 y a 1'60. Colocado, Perla a 1'40.  
Furtivo, retirado.

## Rafael Nadal Carrió

Inspector Municipal Veterinario

Medicina y Cirujía general Veterinarias. — **CASTRACIONES.** — Aplicación de sueros y Suero-vacunación contra la **PESTE** y **MAL ROJO DE LOS CERDOS.** — Termocauterización terapéutica por procedimientos modernísimos.

Avenida de la República, núm. 16. :—: Manacor

(Premio Atila) Al trote. 8 Inscritos.  
¡Por fin Volonte se decide! Pagó a 5'20 y a 2'60. Colocado, Condorsado a 2'90.  
Galante, retirada.  
Dauphin y Minerva, descalificados.  
(Premio Rocinante) Al trote. 12 Inscritos.  
Vencedor Bologne a 5'30 y a 1'90. Colocados, Voulaines a 1'60 y O'Meara a 5'20.  
Guillón y D'Artagnan, retirados.  
Bon-Spoir, descalificado.  
(Premio Toboso) Al trote. 12 Inscritos.  
Ganador, Villageoise a 6'90 y a 1'50. Colocados, Sir Leyburn a 1'70 y Sabine a 1'60.  
(Premio Tromba) Galope Lisa. 19 Inscritos.  
Ganador, Lada a 2'70 y a 1'60. Colocados, Mandarin a 2'80 y Bary a 3'30.

\* \* \*

Las próximas carreras están anunciadas para el día 1.º de Mayo a la hora de costumbre. Es de suponer que al confeccionar nuevos programas se tendrán en cuenta el crecido número de fortfaits que ocurrieron en la pasada reunión.

### CICLISMO

Programa de las carreras de mañana:

1.º Desfile obligatorio para todos los corredores.  
2.º Carrera individual: 30 vueltas; Premios: 1.º 15 ptas. - 2.º 10. - 3.º 7 y 4.º 4.  
3.º Meta partida: 20 vueltas, por equipos de dos corredores. Premios: 1.º 25 ptas. y 2.º 15.—Equipos: Flaquer Hermanos contra B. Llodrá - J. Amer.  
4.º Meta partida, 15 vueltas. Brazal de persecución. Esta carrera la correrán dos principiantes locales en la forma anunciada.  
5.º Australiana: 15 vueltas, entre cuatro corredores principiantes. Premios: 1.º 15 ptas. - 2.º 10 y 3.º 5.  
Gran Carrera a la Americana  
6.º Carrera de una hora a la Americana, por equipos; puntuación cada 5 minutos. Premios 1.º 70 ptas. - 2.º 50. - 3.º 40. - 4.º 30 y 5.º 20.

Equipos inscritos:

Pou - M. Oliver—Flaquer Hnos.—Llodrá - Amer—G. Oliver - Vives—Ferriol - Font, y otros.

### FÚTBOL

Mañana se trasladará a Binisalem, un equipo del F. C. Manacor, para contender con el team titular de dicho pueblo.

### Gabriel Fuster Forteza

ABOGADO

DESPACHO: - En PALMA: Avenida Antonio Maura, 18, entresuelo. Sábados de 11 a 1 y días convenientes. - En MANACOR: F. Galán, 4. Mañana: de 10 a 12, excepto jueves y sábados. Tarde: de 4 a 8, días laborables.

### REMITIDO

Se nos suplica la inserción de las siguientes líneas:

Es, indudablemente, de interés general, que afecta grandemente a todo el pueblo de Manacor, conocer el fallo que, en el debatido e importante asunto del Primer trimestre del Reparto de Utilidades, ha pronunciado el Tribunal provincial Contencioso-Administrativo, que es como sigue:

«Fallamos: Que, dando lugar a la demanda, debemos declarar y declaramos ilegal a los efectos administrativos y sin fuerza de obligar el acuerdo del Ayuntamiento de Manacor ordenando la ejecución del reparto por concepto de Utilidades en el primer trimestre del año mil novecientos treinta y dos y nulas todas las actuaciones verificadas para su cobranza, sin perjuicio de las acciones de todo género que los perjudicados por tal acuerdo puedan ejercitar, si les conviniera y sean procedentes, sin hacerse expresa condena de costas.  
Así, por esta nuestra sentencia, que se publicará, una vez firme, en el Boletín Oficial de la provincia, definitivamente juzgando, lo pronunciamos, mandamos y firmamos.—Es copia.—El Oficial de Sala.—Alcover.—Notificada en 26 Abril.»

# RECIBIDAS LAS ULTIMAS NOVEDADES

para la TEMPORADA de

## Sastrería COLOMER

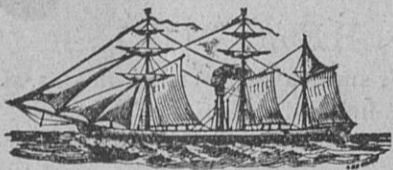
Calle Amistad, núm. 47. — Teléfono 84. — MANACOR

# Primavera

TRUYOLS

Gran Surtido en Novedades para Primavera

PARA LOS COMERCIANTES



## VELEROS

A MOTOR

Salidas de BARCELONA: días 5 15 y 25 - Salida de PORTO-COLOM: días 10, 20 y 30

Consignatario en Barcelona:  
**Francisco Arguimbau**  
Paseo Colón, 18. — Dirección telegráfica: Farguimbau. Teléf. 15732



Consignatario en Felanitx:  
**Antonio Artigues**  
Mayor, 28. — Teléfono n.º 40 — Dirección telegráfica: Randa.

Para informes en Manacor, dirigirse a la Imprenta de este Semanario

Inmenso Surtido en

## DEVOCIONARIOS

Librería Vda. de B. Rosselló

### Para los propietarios



de Casas en Porto-Cristo:  
Materiales para toda clase de construcciones de albañilería.

**Antonio Martí (Mel'la)**

Carretera de Manacor = Porto-Cristo

### Café Restaurant Orient

HORCHATERIA y PASTELERIA

### CA'N TOMEU

Servicio a la carta

Constitución, 106. Teléfono 1416.  
Palma de Mallorca

### ¿Quiere V. aumentar sus

VENTAS?  
ANUNCIE EN

## Voz y Voto

SEMANARIO INDEPENDIENTE

PRECIOS:

Una página . . . . .	25	ptas.
Media página . . . . .	15	»
4.º de página . . . . .	10	»
8.º de página . . . . .	7'50	»

Anuncios intercalados: 25 céntimos la línea de cuerpo 9.

NOTA:—Por cinco o más inserciones, descuentos proporcionales.

TIP. VDA. DE B. ROSSELLÓ. — MANACOR